

30 de Junio del 2024
Decimo Tercero
Domingo del
Tiempo Ordinario



ST PETER
ST JOAN OF ARC

Ven y ve lo que Dios puede hacer

INFORMACIÓN PARROQUIAL

SAN PEDRO

Oficina Parroquial 614-889-2221
Oficina de Catequesis 614-889-1407

HORARIO DE OFICINA PARROQUIAL:

Lunes-Jueves 9:00 a.m.-3:00 p.m.

HORARIO DE CONFESIONES:

Martes y Jueves 6:00-6:25 p.m.
Miércoles y Viernes 6:30-7:00 p.m. *(español)*

HORARIO DE MISAS:

Martes y Jueves 6:30 p.m.
Miércoles y Viernes 7:00 p.m. *(español)*
Domingo: 9:00 a.m.
11:00 a.m.
1:00 p.m. *(español)*
5:00 p.m.

SANTA JUANA DE ARCO

Oficina Parroquial 614-761-0905
Oficina de Evangelización 614-761-0903

HORARIO DE OFICINA PARROQUIAL:

Lunes a Jueves 9:00 a.m.-5:00 p.m.
Viernes 9:00 a.m.-12:00 p.m.

HORARIO DE CONFESIONES:

Lunes a Sábado 9:00-9:30 a.m.

HORARIO DE MISAS:

Lunes a Sábado: 8:30 a.m.
Sábado: 4:00 p.m.
Domingo: 8:00 a.m.
10:00 a.m.
12:00 p.m.

CLERO

Padre David Schalk, Párroco
Padre Elías Udeh, CSSp, Vicario Parroquial
Padre Victor Mendez Cano, CR,
Vicario Parroquial
Padre David Arroyo, CR,
Vicario Parroquial
Padre Salvador Cisneros, CR,
Vicario Parroquial
Dcn. Jim Elchert, Diácono
Dcn. Todd Tucky, Diácono
Dcn. Thomas Berg, Sr., Diácono *(jubilado)*
Dcn. Phil Paulucci, Diácono *(jubilado)*
Dcn. Hector Raymond, Diácono *(jubilado)*
Dcn. Hank Orlik, Diácono *(jubilado)*
Dcn. James Rouse, Diácono *(jubilado)*

DESDE EL ESCRITORIO DEL PÁRROCO

Me encanta el 4 de julio: comidas al aire libre, fuegos artificiales y reuniones familiares. El Día de la Independencia también es una maravillosa oportunidad para dar gracias a Dios por las libertades y privilegios que disfrutamos en los Estados Unidos. Sin duda, la bondad de nuestro país depende de la bondad de sus ciudadanos; Por lo tanto, nos comprometemos a vivir una vida virtuosa y llena de fe. Al entregarnos por el Reino de Dios, levantamos nuestra nación.

En una nota diferente, permítanme abordar tres necesidades críticas que tenemos en nuestra parroquia. Primero, necesitamos voluntarios para nuestro Festival que tendrá lugar en agosto. Para cada feligrés, hay un turno que cubrir, un trabajo que hacer o una contribución que hacer. Sería genial que toda nuestra comunidad pueda unirse a San Pedro Santa Juana de Arco para poder llevar a cabo el Festival más grande en la Diócesis de Columbus. En segundo lugar, necesitamos voluntarios para nuestro nuevo Programa de Catequesis Familiar. Este es el esfuerzo de evangelización más importante de nuestra parroquia: estamos enseñando a la próxima generación de católicos. Si tiene una fe profunda en Dios, comparta esa fe con nuestros jóvenes feligreses el próximo año escolar. Hay muchas oportunidades para servir, cada una con distintos grados de participación; por favor considere apoyar en este nuevo programa de catequesis.

En tercer lugar, es absolutamente necesario invitar a personas a participar en la OCIA (Orden de Iniciación Cristiana para Adultos (anteriormente conocida como RICA)). Si conoce personas que quieran aprender sobre la fe católica o estén interesadas en el catolicismo, infórmeles que la OCIA comienza en el otoño. Nuestra iglesia crece cuando nos atrevemos a invitar a otros a explorar la belleza de una relación con Cristo en la Iglesia.

¡Gracias por todas las formas en que construyen nuestra familia parroquial! Agradezco servir a Dios junto a ustedes en San Pedro Santa Juana de Arco. ¡Disfruten las festividades de esta semana y pídanle al Señor que cuide a los Estados Unidos de América!

Padre David Schalk

AMONESTACIONES MATRIMONIALES

Nos complace anunciar la boda del Sr. Rodolfo Reyes y la Sra. Ana Hernandez el 27 de julio de 2024.

Si hay algún impedimento conocido para esta unión, por favor póngase en contacto con nuestra oficina parroquial. Deseamos a Rodolfo y Ana la bendición de Dios al unirse ¡como marido y mujer!

INFORMACION DE LA COLECTA 16 DE JUNIO 2024

SAN PEDRO		SANTA JUANA DE ARCO	
Colecta Semanal:	\$ 18,538.00	Colecta Semanal:	\$ 17,533.51
Promedio semanal de donaciones en línea:	\$ 10,265.00	Promedio semanal de donaciones en línea:	\$ 13,764.16
Total:	\$ 28,803.00	Total:	\$ 31,297.67



Donar a San Pedro



Donar a Santa Juana de Arco

NOTICIAS DEL FESTIVAL COMMUNITARIO



Como nosotras en Facebook!

<https://tinyurl.com/52wa97zd>



SPS/CA 2024 Festival Facebook

Agosto 22 a 24

Jueves : 6 – 10 pm

Viernes: 5 – 11 pm

Sábado: 5 – 11 pm



Patrocinios

Tenemos niveles de patrocinio orientados tanto a patrocinios corporativos como a patrocinios familiares/individuales.

Los patrocinios son limitados. Póngase en contacto con Tom Lolli y Patrick McCarthy hoy mismo para obtener más información.

contactus@stjoanofarcpowell.org

Donaciones para la Subasta

La subasta busca donaciones. Algunos ejemplos incluyen arte, cestas, bolsos/carteras de diseño, entradas para eventos, tarjetas de regalo, experiencias, servicios, excursiones, clases, vacaciones, recuerdos deportivos, vino/cerveza/licores, juguetes/juegos, artículos/servicios para mascotas, billetes de lotería, aparatos electrónicos, membresías, servicios para coches.

Póngase en contacto con Karoline Golovin y Andrea Martin para ayudar.

contactus@stjoanofarcpowell.org

¿Preguntas?

Contacto: contactus@stjoanofarcpowell.org

VIRTUS[®] Online

<https://tinyurl.com/khhjwmmf>



Todos los voluntarios que trabajen con niños (menores de 18 años) deben recibir el entrenamiento de Virtus y tener comprobación de antecedentes de huellas digitales en el archivo de la iglesia antes del Festival. Escanee el código QR para ver dónde estarán disponibles.



Voluntarios

<https://tinyurl.com/52wa97zd>

El Festival necesita 800 voluntarios. Asegurémonos de contar con suficientes voluntarios este año. Por favor, inscribese ahora.



Próximamente: Horario de entretenimiento, ventas adelantadas, información de venta de pasteles y carteles



Se necesita apoyo voluntario y donaciones

5 jóvenes adultos misioneros de Totus Tuus visitarán nuestra Parroquia del 21 al 26 de julio. Estarán sirviendo directamente a los jóvenes de nuestra Parroquia. Durante la semana realizarán un campamento diurno divertido y lleno de fe para los niños de la parroquia. Por la noche, realizarán actividades juveniles para nuestros adolescentes mayores.

Como feligrés, ¿podría ayudar con una de las siguientes cosas?

- Preparar una comida para nuestros misioneros.
- Done tarjetas de regalo para comidas o suministros
- Voluntario para ayudar a nuestros misioneros durante el campamento diurno.

Comprométete a orar por nuestros misioneros y los jóvenes a los que servirán. Visite nuestro registro o contáctenos si desea ayudar. ¡Gracias y Dios te bendiga!



contacto:

cguzak@stjoanofarcpowell.org

RESPONDE A SU AMOR

CELEBRANDO EL PROGRESO: ACTUALIZACIÓN DE LA CAMPAÑA 2024

Agradecemos sus contribuciones a La Campaña 2024, que nos acercan a nuestras metas y apoyan nuestros ministerios vitales. Recuerde, ¡ningún regalo es demasiado pequeño!

ACTUALIZACIÓN DE LOS OBJETIVOS DE CADA IGLESIA:

IGLESIA DE SAN PEDRO

- Meta: \$139,000.00
- Promesas a partir del 26 de junio: \$199,902.00

IGLESIA DE SANTA JUANA DE ARCO

- Meta: \$252,000.00
- Promesas a partir del 26 de junio: \$314,159.62

LOS FONDOS EXCEDENTES MEJORARÁN NUESTRAS IGLESIAS:

SAN PEDRO:

- Sobrepago estimado, devuelto a la iglesia: \$60,902.00
- Proyecto: Nueva tela para las bancas y acolchado para los reclinatorios

SANTA JUANA DE ARCO:

- Sobrepago estimado, devuelto a la iglesia: \$62,159.62
- Proyecto: Más arte sacro para el santuario

Para obtener más información sobre donaciones, comuníquese con Stephanie Grieser, Directora de Corresponsabilidad, en sgrieser@stjoanofarcpowell.org o con cualquiera de las oficinas parroquiales.

God Bless Our Country INDEPENDENCE DAY

EL PERSONAL DE LA PARROQUIA DE SAN PEDRO Y SANTA JUANA DE ARCO LES DESEA A TODOS UN FELIZ DIA DE INDEPENDENCIA.

Nuestras oficinas parroquiales estarán cerradas el jueves, 4 de julio y el viernes, 5 de julio para celebrar la independencia de nuestra nación con nuestras familias. No tendremos Adoración del Santísimo Sacramento en ninguna de las dos parroquias, sin embargo nuestros horarios de confesión y misa seguirán siendo los mismos.

LA CATEQUESIS FAMILIAR

Tenga en cuenta que, a partir del 1 de agosto, la cuota de inscripción tendrá un cobre adicional de \$100.00 y que no se aceptarán inscripciones después del 23 de agosto.

¡Así que no se demore en inscribir a su familia para las sesiones de Catequesis Familiar 2024-2025! Para inscribirse por favor visite el sitio web.

SE NECESITA UNA COMUNIDAD PARA AYUDAR A GUIAR A NUESTROS NIÑOS EN SU FE.

Los voluntarios pueden comprometerse desde 5 semanas hasta 20 semanas. Necesitamos catequistas y voluntarios de apoyo para ayudar a los más de 800 niños de nuestro programa de Catequesis Familiar, y el número de participantes sigue aumentando. Los Voluntarios de Apoyo ayudarán con la seguridad, el cuidado de los niños y la asistencia.

Si tiene alguna pregunta sobre el programa 2024-2025 o sobre cómo inscribirse, póngase en contacto con yffregistration@stjoanofarcpowell.org.

Para obtener más información sobre el programa para padres, niños y voluntarios visite <https://stjoanofarcpowell.org/faith-formation/youth-faith/parish-school-of-religion/>.



¡FELICIDADES AL SEMINARISTA MICHAEL RHATICAN!

El Comité de Vocaciones de la Parroquia anuncia con orgullo que el Seminarista Michael Rhatican fue elegido por el Obispo Fernandes para continuar su formación al Sacerdocio en Roma. Recientemente recibió su candidatura a las Sagradas Órdenes de parte del Obispo Fernandes y cursará la Licenciatura en Sagrada Teología en la Pontificia Universidad de Santo Tomás de Aquino (Angelicum) durante los próximos 5 años.

Michael se graduó en Filosofía en el Pontificio Colegio Josephinum, con la calificación de Summa Cum Laude el 11 de mayo. Estamos muy orgullosos de Michael, de sus logros y de su fidelidad a nuestra parroquia. Deseamos organizar una despedida el 21 de julio cuando tengamos un Domingo de Donas. Por favor, únense a nosotros ese domingo después de las misas de 8:00 a.m. y 10:00 a.m. en Santa Juana de Arco (Salón Social) para desearle lo mejor y celebrar el trabajo continuo de Michael en respuesta a la llamada de Dios.

EL MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO CATOLICO-USA

Un movimiento que es de familias para las familias invita a matrimonios de todas las edades a unirse a nosotros. A partir del 4 de septiembre, nos reuniremos a las 7:30 p.m. en el salón azul, cada dos semanas para tratar temas que nos ayudaran a mejorar la vida familiar. El MFCC-USA es una organización que trabaja con y para la iglesia en su misión evangelizadora. Para registrarse o para más información por favor llame a la oficina parroquial.

ACTUALIZACIONES PARROQUIALES



ST PETER ST JOAN OF ARC

Ven y ve lo que Dios puede hacer

Gracias por su paciencia mientras continuamos creciendo juntos como una comunidad parroquial combinada en San Pedro Santa Juana de Arco (SPSJOA).

Actualmente, tenemos dos sitios web para nuestra parroquia, pero pronto estaremos cambiando a un sitio web compartido en SPSJOA.org. El nuevo sitio web no está en vivo todavía, pero le notificaremos tan pronto como es.

Otro cambio que viene son nuestros correos electrónicos de la parroquia y del personal. Actualmente, nuestros correos terminan con @stjoanofarcpowell.org o @stpetercolumbus.com. Una vez que nuestros correos electrónicos estén completamente configurados nuestras nuevas direcciones de correo electrónico terminarán con @spsjoa.org.

Eventualmente, también solicitaremos amablemente que los cheques sean dirigidos a "St Peter St Joan of Arc." Sin embargo, por el momento, por favor continúen haciendo los cheques a nombre de "San Pedro" o "Santa Juana de Arco."

Entre los cambios variados, también estamos en el proceso de actualizar nuestro sistema de teléfono en SPSJOA. Nuestro número parroquial (614-761-0905) seguirá siendo el mismo, pero es posible que escuchen un nuevo mensaje de bienvenida.

No podemos agradecerles lo suficiente por su paciencia y flexibilidad mientras navegamos estas emocionantes actualizaciones a nuestra parroquia.

HAY UNA NUEVA APLICACIÓN PARA CATÓLICOS LATINOS EN COLUMBUS, OHIO.

Ahora se puede descargar el "App de San Gabriel" a su celular y disfrutar de un mundo de programas de Fe Católica en español – la Santa Misa, oraciones, y conversaciones de fe para temas de la familia, el matrimonio, la educación de los niños, la vida parroquial en Columbus, la formación espiritual y muchos otros temas de la fe en la vida local de los católicos latinos en Columbus. Esta aplicación es completamente gratuita. Descargue el "App de San Gabriel" con este QR o desde el internet www.AppDeSanGabriel.com.



ADOPCIÓN ESPIRITUAL: MES TRES

Por mis padres espirituales, puedo entrecerrar los ojos, tragar y mover la lengua. Ahora tengo mis propias huellas dactilares. Respiro líquido amniótico para desarrollar mi sistema respiratorio. Obtengo el oxígeno que necesito a través del cordón umbilical. Dios es tan bueno al darme la vida. Muchas gracias por rezar por mi madre y por mí.

ALCANCE DE SANTA TERESA

COLECTA MENSUAL DE SÁNDWICHES

Alcance de Santa Teresa estará recolectando sándwiches antes de todas las misas de fin de semana el 6 y 7 de julio. Los sandwiches son donados a la Catedral de San José, San Lorenzo Haven en la Santa Cruz, y la Sagrada Familia Soup Kitchen.

**Por favor, tenga en cuenta que es importante seguir las instrucciones que se encuentran escaneando el QR exactamente como son. Construir los sandwiches de una manera diferente a lo que se indica aquí hará que los sandwiches inutilizables.*



RESERVE LA FECHA PARA LA PEREGRINACIÓN EUCARÍSTICA ESTATAL A CAREY, OH.

Para marcar este año de salir en misión durante el Avivamiento Eucarístico Nacional, los Obispos Católicos de Ohio invitan a todos los fieles a hacer una peregrinación a la Basílica y Santuario Nacional de Nuestra Señora de la Consolación en Carey, Ohio, el miércoles 14 de agosto, para celebrar la Vigilia de la Solemnidad de la Asunción de la Santísima Virgen María. Visite www.ohiocathconf.org/pilgrimage para más detalles.

Please Patronize Our Advertisers. To Place An Ad, Please Call Dee Printing at 614-777-8700.

<p>BOB-BOYD AUTO FAMILY Columbus-Lancaster bobbyd.com Family owned & operated for 50 YEARS! Bobby Dawes • Bill Dawes • Mary Beth Culbertson</p>	<p>CORDRAY ORTHODONTICS For truly beautiful smiles™ Powell 614.436.7761 cordrayorthodontics.com</p>	<p>614-761-2020 dublin montessori academy 10465 Sawmill Road, Powell www.dublinmontessoriacademy.com</p>	<p>Sergio's Cleaning House Travel Trailer Office (614) 632-9970 contact@segioscleaning.net</p>	
<p>Glenmary Home Missioners celebrates the Final Oath profession of Brother Erick Orandi, Brother Willy Kyagulanyi, Joseph Maundu & Cavine Okello. Please pray for these men and for the Home Missions.</p>	<p>VOSS BROS. SALES • RENTALS • SERVICE Quality Outdoor Power Equipment Located in Powell, Sunbury and Marysville</p>	<p>Beck & Orr, Inc Bookbinding • Foil Stamping Since 1888 3097 W. Broad Street Columbus, OH 43204 614-276-8809</p>	<p>JACK L. WOODS PLUMBING The Trusted Name in Plumbing Repairs and Remodeling "HOUSE OF WATER HEATERS" 614-882-9700 OH Lic. #25971/Senior Savings</p>	<p>THE BRISTOL LOVE WHERE YOU LIVE Independent & Assisted Living 7780 Olentangy River Rd. Columbus, Ohio 43235 614-886-2818 www.thebristolniorliving.com</p>
<p>Catholic Social Services Empowering Change. Transforming Lives. Be the change in 1 of more than 14,000 lives transformed each year. Learn more and give today at colscs.org or (614) 221-5891.</p>	<p>Now Enrolling! Learn more about the 19 Primrose schools in Central Ohio. PrimroseSchools.com/columbus</p>			<p>FAVRET HEATING AND COOLING • RESIDENTIAL • COMMERCIAL Gas • Oil • Electric • Heat Pumps • Humidifiers 1296 Dublin Road www.favret.com 614-488-5211</p>

Rutherford Funeral Homes and Crematories "There is a Difference"
Powell Chapel 614-792-1471
Worthington Chapel 614-885-4006
Pre-Need Funeral Planning Available
www.rutherfordfuneralhomes.com

France & ASSOCIATES
INSURANCE SOLUTIONS THAT WORK!
Auto, Home, Business, Life, Health, Medicare
Unsure about your coverage?
Call us or email us today for an insurance check-up.
614.888.8124 • scott@franceins.com
www.franceins.com
5921 N. High Street, Worthington, OH 43085

Kathy McClure Holcombe REALTOR®
Mobile: 614-736-0809 Office: 614-825-8843
kathyholcombe@howardhanna.com
Columbus Realtors 25 Million Dollar Club
681 High St. Worthington, OH 43085
Howard Hanna Real Estate Services

Echo HEARING SYSTEMS & AUDIOLOGY, INC
Hearing Tests & Hearing Aids
3837 Attucks Dr., Powell
www.echohearing.com 614-457-5848

Worthington OPTHALMOLOGY
Trent D. Albright, M.D.
89 E. Wilson Bridge Rd. 614-885-8833
Worthington, Ohio www.worthingtoneye.com

Fit with Shaver
Jen Shaver
Host of Fit News Podcast
Wellness Advisor
fitwithshaver@gmail.com

Sawmill Florist
Flowers for All Occasions
Countywide Delivery
7370 Sawmill Road
614-798-0063
www.sawmillflorist.com

NIDAY AUTOMOTIVE SERVICE, INC.
Domestic & Import
Specializing in Mercedes-Benz
193-B W. Olentangy St., Powell
614-798-1394
Mark & Brian Niday



PARIS BANH MI BUCKEYES
Fresh Vietnamese Sandwiches
6195 Sawmill Rd
(Next to Meijer and FedEx)
(614) 768-7777

RE/MAX Premier Choice
Marilyn Mason, Parishioner
Lifetime Achievement Award Recipient

O'REILLY LAW OFFICES
"ALWAYS LOOKING OUT FOR YOU"
7846 OLENTANGY RIVER ROAD, COLUMBUS, OH 43235 • P: (614) 436-6020
WWW.OREILLYLAWYERS.COM

OUR PRACTICE AREAS
• GENERAL PRACTICE • REAL ESTATE LAW • BUSINESS LAW
• CIVIL LITIGATION • WILLS / TRUSTS / POA • PROBATE LAW

CALL FOR A FREE CONSULTATION FOR PARISHIONERS!

KERNAN INSURANCE AGENCY, INC.
John Kernan, Agent
614-764-0121 • 800-718-2663 toll free
614-764-0310 fax
9932 Brewster Ln., Powell, OH 43065
jtkernan@kernaninsurance.com

Erie Insurance®
HOME • AUTO LIFE • BUSINESS

THE MASON TEAM
Direct: 614-668-6043
Team: 614-410-0906
themasonteam@premier-choice.com

Each office independently owned & operated

KNROSSELET TAX SERVICES LLC
KEN ROSSELET
Enrolled Agent | Parishioner
5080 Tuttle Crossing Blvd., Suite 250
Dublin, OH 43016
Have tax questions or problems, give me a call. I'm here to help.
Enrolled Agents are America's Tax Experts
(614) 389-0143
knrosselet@columbus.rr.com
Enrolled Agents are America's Tax Experts

TWINKLE TOES NANNY AGENCY
Quality Hassle-Free Childcare • NO Upfront Fees
Full-Time, Part-Time, Date Night and Event Sitters Available
380-201-8404
KristenK@Twinkletoesnanny.com

Watermark Dental
9745 Fairway Drive Powell, OH 614-766-5722
No insurance? Ask about our in-office membership plan.

Jason T. Culey, DDS FAGD Parishioner
Rachel E. Williams, DDS

Comprehensive Care For Adults & Children
Same-day crowns
Implant placement
TMJ evaluations
In-office whitening
Sleep apnea appliances

THE GRAND OF DUBLIN
AN OPTALIS HEALTH & REHABILITATION CENTER
Senior Living Center, Skilled Nursing & Rehab
www.optalishealthcare.com/the-grand-of-dublin • 614-889-8585 • alisha.hickman@optalishealthcare.com

BISHOP WATTERSON HIGH SCHOOL
FAITH COMMUNITY EXCELLENCE
BISHOPWATTERSON.COM

Borgata Pizza Cafe
614-396-8758
2285 W Dublin Granville Rd #113
borgatapizzacafe.com

JUNKYARD DOGS
614-987-5023
2245 W Dublin Granville Rd St. 108
junkyardhotdogs.com

CG'S AUTO PAINT AND BODY
Foreign & Domestic Cars • Free Estimates
5431 Byers Circle
(Between Sinclair Road & Indianola Avenue)
Chris Gallagher, Parishioner 614-436-8148

ABBINGTON Assisted Living
Powell's Premier Assisted Living
3971 Bradford Court (just off Sawmill Pkwy)
All-inclusive Pricing
(614) 789-9868
AbbingtionOnline.com

RODRIGUEZ BELL & DIFRANCO LAW OFFICE, LLC
Abogados de Inmigracion
Jessica Rodriguez Bell, Esq.
Attorney at Law/Abogada
JBell@BellLawOffice.Net
Brian C. DiFranco, Esq.
Attorney at Law/Abogada
Brian@DiFrancoLaw.com
2641 Oakstone Dr, Columbus, Ohio 43231
614-444-2355 (BELL)/614-505-3344 Fax

We can't wait to get to know you!

Danbury SENIOR LIVING
Columbus
DanburySeniorLiving.com
614-665-0514

Dr. Anthony Lordo DDS
Keep Smiling!
"We Welcome New Patients!"
614-885-4754
www.drloordo.com

RE/MAX North
Austin Goare
Owner
614-563-6933
austingoare.remax@gmail.com
870 High St., Worthington, OH 43085
Each Office Independently Owned and Operated

EAGLE HEATING & COOLING
431 W. Broad Street • Pataskala OH 43062
740-927-1664
Service • Installation – Residential • Commercial
Discount Promo Code:
St. Peter (15 % off New Service/Install)

Please Patronize Our Advertisers... To Place An Ad, Call 614-777-8700.

Peter, Columbus, OH #3664-JM3/7/24